

LA VOZ DE SÓLLER

PERIÓDICO DE INFORMACIÓN

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: calle de la Luna n.º 27—SÓLLER (Balears) — Teléfono n.º 32.— Apartado n.º 4

NUMERO SUELTO: 15 CTs.

PARACE LOS SABADOS

Mujeres de la Pasión

Claudia Prócula

...ido un día en que regresaba de... sus paseos por las afueras de la... Recostada en la litera que soste...

pesadilla. Y en él pensaba, apesadumbrada e inquieta, por la mañana, en la soledad de su habitación, cuando le pareció oír un rugido inmenso...

Pero para acallar los clamores de la turba, desoyendo la observación que se le hiciera, Pilatos dictó la infame sentencia. Y empezando a sentir dentro de sí la voz de la justicia que le pedía cuentas...

La Madre

El camino de la amargura había empezado para Jesús. Con la pesada cruz sobre los hombros llagados de los azotes...

Un momento detúvose la comitiva. Un momento quedó la Madre afligida frente a frente con el Hijo desfigurado. Nada se dijeron. Pero los ojos llenos de lágrimas de la Madre, miraron con tal expresión...

La Verónica

Extenuado, sudoroso, corriéndole la sangre por el rostro entorpecido, la vista iba Jesús avanzando con dificultad en la áspera carrera.

no Condenado. ¿Nadie?... Ligera, morena y decidida, abrióse paso entre la guardia la airosa figura de una mujer. Quisose intentar el detenerla. Pero deteniendo a los que iban a tocarla con una altanera mirada de sus ojos esplendidamente oscuros...

IV

Las Hijas de Jerusalen

La ciudad quedaba ya atrás. Acentuábase la cuesta que subía con dificultad el atribulado Jesús. Sus enemigos, viendo como se debilitaba, querían a empujones y malos tratos, hacerlo avanzar más apresuradamente.

Y el que no dijo una palabra en el camino de su sacrificio, rompió su silencio para confortar a aquellas que llevaban con sus lágrimas un poco de consuelo a su alma...

V

Las Marías

Ya todo estaba consumado. Pendiente de la cruz se hallaba el Maestro, próximo a espirar. El sol no quiso presenciar el crimen del pueblo ingrato, y escondió su esplendor.

Mujeres de la Pasión! Figuras femeninas que se deslizan discretas en la sangrienta tragedia. Unicas defensoras de la causa del Justo, solo consuelo en su angustioso drama...

FAMAN

Sóller 27 de Marzo, Viernes de Dolores, de 1931.

SED DE AMOR

¡Amor! ¡Amor! ¡cuántos hay que lo sienten!... ¡cuántos hay que lo dicen!... ¡cuán pocos lo tienen!

POR QUE CUMPLIRE CON PASCUA

Me habeis creado para Vos solo Señor y mi corazón estará inquieto y desasosegado hasta que descanse en Vos...

Otros, por cierto, cumplirán con el precepto pascual por motivos más sencillos... Felices los simples!

Yo, voy a decirlos porqué cumpliré con el mío.

Cuando, adolescente, abordé a la vida, el amor humano lo fué todo para mí. Se presentaba ante mis ojos encantados como una aurora...

"No es bueno que el hombre esté solo..." ha dicho el mismo Dios.

Amar!... Ser amado!... Oh! qué divina canción!... La mujer que será mi mujer, la escogeré entre mill...

Y será el amor en el deber... Casi, ya, el paraíso en la tierra.

Entonces, miré, comparé... Pero la primera joven que distinguí murió. Estaba casi prometido con ella. Es de ésta que guardé mejor recuerdo...

Una segunda no quisé saber de mí... "No era bastante rica!" Una tercera declaró que "no le decía nada". Qué quería pues que le dijese?...

En fin me casé asimismo. Matrimonio de conveniencia! Había soñado con la poesía... Tuve la prosa... Y sé ahora que esto es la vida corriente.

Sin embargo, el Ideal batía siempre las alas en mí. Quería ser "alguien". Para esto, pensé, necesito dinero... Gánemelo dinero, pues!

No soy un imbécil... Me he espabilado. He ganado dinero... mucho dinero! Y hasta he sabido guardarlo, lo cual es aún más difícil. Poseo ahora una casa confortable... una cueva corriente importante, un auto... todo el confort.

Siendo "alguien", quise después hacer "alguna cosa" y he hecho alguna cosa. Qué?... sería muy largo y no muy interesante. Pero lo que puedo decir, es que por todas partes, me he encontrado con la malicia de los hombres.

Soy tal vez un caso único...? O pasa siempre así? He creído en la bondad, en el agradecimiento, en la abnegación... Por qué no...? Yo llevaba tanto de mí parte!...

Mas, quise hacer aún otra experiencia. He salido de mi torre y —qué ideal!— probé una incursión en la política. Qué otro sueño! Quería representar a mis conciudadanos... defender sus intereses...

Unos amigos, en los cuales creía aún, me traicionaron sencillamente... No sé por cuántos denarios, pero no por mucho!... Y hasta, me había figurado valer algo más caro.

Definitivamente asqueado, me he dicho: "Viviré como un lobo en el fondo de los bosques..." Pero, ay! no soy un lobo. Me he fastidiado en mi suñtosa casa. Con mi auto he "tragado" kilómetros y más kilómetros!...

Y después, qué...? Todos los países son hoy, poco más o menos iguales... los hoteles iguales... la banalidad igual. He ido al teatro... al cine... Y, al fin, he hostigado por todas partes.

En este momento, me he puesto esta pregunta: "Que te queda de la agitación de toda la vida?" Y he apartado las rítmicas extendidas sobre mi corazón.

Dos cosas sobrevivían en él: el amor de la naturaleza y un lejano recuerdo religioso, que he mirado como se mira a veces enterrecido una vieja fotografía amarillenta y donde revive todo un pasado.

La naturaleza?... Si, es siempre bella, siempre joven, pero tan indiferente! Sonríe igualmente a la boda que al entierro.

Escucha a su poeta y al borracho que pasa saltando ignominias. La naturaleza? Si la veo de menos en menos cada día, porque los años pesan ya sobre mis espaldas cansadas.

Condición precaria de todas las cosas de acá-bajo. Dinero, posición, honores, salud... todo esto pende de un hilo, que se rompe un poco cada día.

La muerte aparece a la vuelta del camino. Y me irá un día... pronto... Nada me interesa... Todo me es nada. Todo ha muerto en mí, excepto mi corazón...

No puedes pues morir, corazón? No... no puede morir... Y tiene hambre aún... hambre de amor... Pero, donde está el amor...? el que no traiciona...? el que no deshonra...? el que queda cerca de nosotros... de nuestra miseria... silenciosamente... eternamente...

Si... donde está este amor, sin el cual la vida es la más abominable de las aventuras...? Entonces, he entrado en la iglesia de mi infancia... de mi raza... de mi religión.

Pierre L'ERMITE

(Traducido expresamente para LA VOZ DE SÓLLER.)

EL CRISTO DE VELAZQUEZ

¡Lo amaba, lo amaba! ¡No fué sólo un milagro del genio! Lo intuyó cuando estaba dermido porque sólo en las sombras del sueño se nos dan los sublimes visiones...

José M.º GABRIEL y GALAN

NARANJAS Y MANDARINAS FRUTAS Y LEGUMBRES PRIMICIAS

F. MAYOL & FRÈRES BOUFARIK -- (Alger)

Especialidad actual en Pommes de terre nouvelles

Antes de pasar sus pedidos, consulten a esta su casa

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA

- MAYOL. **Beufarik**
- MAYOL. **Birkadem**
- MAYOL. **Fort-de-L'Eau**
- MAYOL. **Zéralda**
- MAYOL. **St. Chamond**
- MAYOL. **Chavanay**
- MAYOL. **Cavaillon**
- ORANGERIES. **Marseille**

TELEFONOS

- BOUFARIK 1 - 11
- BIRKADEM 0 - 82
- FORT-DE-L'EAU 0 - 39
- ZERALDA 0 - 06
- ST. CHAMOND 2 - 65
- CHAVANAY 0 - 13
- CAVAILLON 1 - 48
- MARSEILLE Colbert 87 - 54

Diariamente Correos de ALGER para MARSELLA en un día de travesía.

En el Ayuntamiento

Sesión del día 1 de Marzo de 1932

Preside el Alcalde D. José M. Puig. Asisten los concejales señores D. José Forteza, D. Antonio Colom, D. José Aguiló, don D. Miguel Colom, D. José Serra, D. Pedro Rullán, D. Juan Casanovas y D. Pedro Coll.

Léese el acta de la sesión anterior. El Sr. Colom (D. Antonio) dice que en el acta constan tergiversadas las palabras que él pronunció en la sesión anterior referentes al asunto del concierto musical que tuvo lugar con gran retraso el martes de Carnaval, el cual no comenzó hasta casi en el momento de terminar el mitin de afirmación republicana que se celebraba en un local de la Plaza de la Constitución. Añade que dichas palabras son las siguientes: Con lo manifestado por el Sr. Alcalde respecto a las explicaciones dadas por el Secretario del Ayuntamiento y el Director de la Banda «Lira Solleense» me doy por enterado y me extraña mucho que los empleados del Sr. Alcalde admitan tan fácilmente la responsabilidad, y suplico a éste que de su propio bolsillo les dé una gratificación por lo bien que le han hecho quedar.

El Sr. Serra quiere también conste en acta una manifestación que él hizo referente al mismo asunto, habiendo dicho «Cree el ladrón que todos son de su misma condición».

El Sr. Colom (D. Antonio) dice que sus manifestaciones se intercalen en el borrador del acta que se acaba de leer, pues en la anterior sesión él expresó sus deseos de que constaran en acta tal como las dijo, cosa que no se ha hecho.

El Sr. Secretario dice que no puede rectificarse lo leído en el borrador. Lo único que puede hacerse es consignarlo en la presente acta.

El Sr. Colom (D. Antonio) se extraña que no puedan rectificarse unos conceptos que se han consignado equivocados y otras veces se han ya hecho variadas rectificaciones en el mismo borrador.

El Sr. Secretario dice que en todo caso se han rectificado solamente palabras equivocadas.

El Sr. Colom (D. Antonio) dice que el caso que se debate es precisamente una equivocación sufrida al redactarse el acta, ya que se le ponen en su boca palabras que no ha dicho, y se dejan de consignar las que realmente dijo.

El Sr. Secretario le arguye que ha consignado en acta lo que recogió, y el mismo señor Colom le replica que cuando hizo las manifestaciones que acaba de repetir le hizo dictándolas al propio tiempo que el Sr. Secretario las escribía.

El Sr. Puig, que preside, pide que se sirva llevar las actas en borrador si luego no puede borrarse ni añadirse nada. En tal caso—añade—lo que procede es llevar las actas en limbo y que se firmen en la propia sesión.

El Sr. Secretario dice que ordena el Reglamento se haga en borrador.

El Sr. Mayol pide la lectura del artículo del Reglamento que hace referencia a ésta cuestión. Así se hace. Pero resulta que el artículo no dice claramente el por qué se han de presentar las actas en borrador, y después de larguísima discusión en la que interviene la mayoría de concejales, se acuerda que las manifestaciones del Sr. Colom (D. Antonio) figuren en la presente acta, reservándose los señores Puig y Colom (D. Antonio) el derecho de hacer averiguaciones para saber en lo sucesivo como han de atenderse respecto a este particular.

Se acuerda satisfacer:

A D. Onofre Bauzá, 250 ptas. que importa el alquiler del edificio en que se halla instalada la cantina escolar.—A D. Miguel Seguí, 694'83 ptas. por cemento servido por diferentes obras realizadas por administración municipal.—A D. José Socias, 590'70 ptas. por jornales y materiales invertidos en diversas obras realizadas por cuenta de este Ayuntamiento.—A D. Francisca Casanovas: por diferentes artículos de su tienda de comestibles, 75'65 ptas.—A D. Juan Forteza Cortés, 45'55 por vidrios y otros artículos de su tienda de droguería.—A D. Bartolomé Enseñat, 201'45 ptas. por trabajos de su taller de herrería.—A D. Andrés Piza, 57'36 ptas. por cemento servido por diferentes obras realizadas por administración municipal. (El señor Serra se lamenta de la diferencia que se observa en la mala distribución que se hace en los encargos por suministro de cemento, pues mientras el Sr. Piza presenta una factura por valor de 57'35 ptas. el Sr. Seguí presenta otra importante 694'83. Suplica al Sr. Presidente se sirva ordenar mayor equidad en el reparto, y el Sr. Presidente promete atender el ruego del Sr. Serra).—A D. Cristóbal Gastañer: 113'45 ptas. por trabajos de su taller de carpintería.

Se concede permiso a D. Antonio Servera Pons, como mandatario de D. Juan Arbona, para abrir una ventana y un balcón saliente en el primer piso de la casa n.º 7 de la calle del Lavadero, y al propio tiempo enlucir la fachada y realizar otras obras.

Se da lectura de una solicitud firmada por D. Cristóbal Ferrer Morell, en la que solicita permiso para la construcción de un edificio destinado a cine en la calle de la Romaguera.

La Corporación acuerda que dicha instancia siga los trámites reglamentarios.

La Corporación se entera de una carta escrita por D. Miguel Bisbal en la que da las gracias por la distinción de que ha sido objeto al ser nombrado Hijo Benemérito de esta ciudad.

Quedan sobre la mesa para su estudio las bases confeccionadas para la creación del Régimen Autonomo-administrativo de las ca-

rrteras de Baleares y del anteproyecto de Reglamento para la organización del Patronato, remitidas por el Presidente de la Diputación Provincial.

Se da cuenta de una comunicación remitida por el Ilmo. Sr. Delegado de Hacienda de esta provincia mediante la que manifiesta haber aprobado las Ordenanzas municipales formadas para regular la exacción de los arbitrios e impuestos durante el presente año.

Se acuerda ingresar en la caja comunal el importe de la participación a la Patente Nacional de automóviles, correspondiente al semestre de 1931, el cual asciende a la suma de 8.158'67 ptas.

Se da cuenta de que no se ha producido reclamación alguna durante el tiempo que ha permanecido expuesto a información pública el acuerdo de este Ayuntamiento por el que se resolvió fijar los días de fiesta de carácter local.

Con tal motivo quedan designados como fiestas locales los días del Corpus Christi, San Bartolomé e Inmaculada Concepción.

Se da cuenta del informe emitido por la Comisión extra-oficial para revisar los acuerdos tomados por los Ayuntamientos de las Dictaduras, sobre la compra de la finca de Son Sang. En este informe la comisión declara que el acuerdo no es lesivo por cuanto se siguieron los trámites reglamentarios, pero que en lo referente al precio convenido procede nombrar dos peritos tasadores que señalen el valor real, y con ese dato véase la cantidad acordada, y podrá saberse si el precio que se cobró era excesivo.

Seguidamente se lee un voto particular emitido por el Vocal de la Comisión extra-judicial, don José Aguiló, mediante el que dice que con todo el respeto y consideración que le merecen sus compañeros de Comisión se ve en el caso de no compartir su criterio. Dice que el fué uno de los concejales que firmaron el contrato de compra-venta de dicho terreno, y entiende que su precio es el que le corresponde, citando la cantidad obtenida este año con la recogida de algarrobas, y detallando otros datos en apoyo de sus manifestaciones.

A continuación se lee una propuesta de la minoría de Derecha Liberal Republicana que dice lo que sigue:

«Admitase o no por bien hecha la compra de Son Sang por este Ayuntamiento, la minoría Derecha Liberal Republicana ha de hacer constar que no ha de oponerse a que, en su día, se destine a Cementerio solamente la parte de dicho terreno comprendida entre el Cementerio actual y el torrente; en cambio ha de oponerse en absoluto a que se ensanche el Cementerio hacia la ciudad.—Antonio Colom.—Ramón Pastor.—Francisco Forteza.—Bartolomé Mayol.—José M.º Puig».

El Sr. Colom (D. Miguel), dice que cuando se acordó el terreno en cuestión, ya fué con la intención de ensanchar el Ce-

menterio únicamente por el lado del torrente, sin tener que acercarse a la población en lo más mínimo.

Continúa la discusión. El Sr. Serra dice que el pueblo manifiesta que el terreno es caro, y que no puede desoirse la voz del vecindario, procediendo a revisar el acuerdo. El Sr. Colom manifiesta que el terreno no es caro. El Sr. Serra mantiene lo contrario.

El Sr. Puig dice que con el fin de zanjar la cuestión de una manera satisfactoria, propone que en vez de nombrar los peritos con carácter oficial, se nombren con carácter particular.

El Sr. Mayol pide votación nominal. Puesto a votación el voto particular del Sr. Aguiló, votan a favor del mismo D. José Aguiló, D. José Forteza y D. Miguel Colom; en contra D. Juan Casanovas, D. José Serra, D. Pedro Rullán, D. Bartolomé Mayol y don Pedro Coll; en blanco D. José M.º Puig, don Antonio Colom y D. Ramón Pastor.

Así queda desechado el voto particular del Sr. Aguiló por 5 votos contra 3, y 3 en blanco.

Se procede a la votación del dictamen de la Comisión extra-judicial, la que da idéntico resultado que la anterior votación, quedando por tanto aceptado por 5 votos a favor, 3 en contra y 3 en blanco.

Se acuerda designar para peritos tasadores los señores D. Juan Bta. Rullán y D. José Colom.

El Sr. Pastor explica su voto y dice que si ha votado en blanco ha sido por no meterse en este asunto.

Se da cuenta del informe emitido por la Comisión de Hacienda referente a las liquidaciones presentadas por el Contratista de las obras de construcción del grupo escolar Bisbal, y a propuesta del Sr. Coll se acuerda que vuelva de nuevo a la Comisión.

Se acuerda exponer al público a efectos de reclamación las cuentas municipales correspondientes a los cinco últimos ejercicios.

Se acuerda exponer al público a efectos de reclamación una instancia suscrita por D. Bartolomé Arbona Vives en suplica de permiso para instalar un electro motor para elevar aguas en la casa n.º 38 de la calle de San Jaime.

El Sr. Pastor se lamenta de que a pesar de sus continuos ruegos, en las escuelas de Ses Marjades continúan sin tener agua para beber en sus cisternas, y que el brocal de éstas está sin tapadera de regilla.

El Sr. Presidente le promete atender sus indicaciones.

El Sr. Rullán pide la palabra y dice que se ve en el caso de llamar la atención del señor Presidente acerca del precio a que se vende la carne en esta ciudad. Añade que en Buñola adquirió carne de pierna de cordero a 4 pesetas kilo. Para acreditarlo presenta dos recibos firmados por los carniceros de dicha villa

Mateo Mora y Juan Gamundi. Le extraña que en Sóller se venda la carne de cordero tan cara.

El Sr. Forteza (D. Francisco) dice que en Sóller la carne de cordero se vende a 4 pesetas.

El Sr. Aguiló aclara que en Buñola hay raturación en el precio de la carne por incompetencia de carniceros. Dice que además dicha villa está en mejores condiciones que Sóller para la adquisición de ganado. Añade que extraña que solo se hable del precio de la carne cuando hay otros muchos artículos de primera necesidad, y pide si la tasa tiene que existir para los carniceros. Acordó al Sr. Rullán que otra vez que pruebe discutir el precio de la carne venga mejor informado.

Se extiende la discusión en la que intervienen los Sres. Serra, Rullán y Coll.

El Sr. Serra es del parecer de instalar una mesa reguladora, y el Sr. Aguiló le contesta que será un fracaso como lo ha sido en otras demas partes.

El Sr. Coll cree que este asunto, como muy bien dijo su compañero, solo puede arreglarse con una ametralladora. Añade que denunció una infracción en el peso y no le ha castigado a nadie.

El Sr. Casanovas afirma que esto de los artículos de primera necesidad es una cuestión muy compleja. Señala que en distintas tiendas se despachan los botes de leche sin sello municipal.

Continúa la discusión durante largo rato sin que recaiga ningún acuerdo.

El Sr. Casanovas pide cuales són los propósitos de la Comisión respecto a la instancia por él presentada encaminada a la obtención de un donativo para la Casa del Pueblo que la clase obrera de esta ciudad tiene el proyecto adquirir.

Se reproduce la lectura de dicha instancia. El Sr. Serra habla en nombre de la minoría de Acción Republicana, y pide se conceda un donativo de 500 ptas. por una sola vez.

El Sr. Colom (D. Miguel), dice que es su voto por entender que se trata de un mal precedente.

El Sr. Puig dice que la minoría de la Derecha Liberal Republicana ha estudiado la instancia. Hace referencia a la oposición de ella por la minoría socialista a la concesión de un donativo para ayudar a sufragar el día de las funciones de la parroquia de San Bartolomé y otra pequeña subvención para la «Cruz Roja», proposiciones éstas mantenidas por la minoría en nombre de la cual habla. Dice que no obstante éstos factores con el fin de poner en evidencia los propósitos de esta minoría de ir en buena armonía con las demás, no se opondrá a la concesión de esta subvención limitándose a votar en blanco.

Se discute algo más esta instancia. Los señores Casanovas y Coll se muestran dispuestos a retirarla en vista de la oposición mostrada por el Sr. Colom (D. Miguel).

(Termina en la página 5)

Bartolomé Casellas

Médico

pone en conocimiento del público sollerense que ha abierto su Consultorio sito en la calle de la Luna, n.º 41.

En el Ayuntamiento

Sesión del día 1 de Marzo de 1932
(Viene de la página 4)

El Sr. Aguiló, opina que debe concederse la subvención propuesta por el Sr. Serra, por cuanto entiende que una Casa del Pueblo es un centro cultural.

El Sr. Colom (D. Miguel) dice que para recaer acuerdo debe figurar la instancia en el orden del día, y como que no figura en la de la presente sesión propone que sin resolver, y en la próxima sesión se lleve a la orden del día.

Así se acuerda.

El Sr. Mayol se lamenta de que en la concesión de permiso para la extracción de arena de los torrentes se siga un procedimiento arbitrario por cuanto a unos se les da autorización y a otros no. Pide que el Ayuntamiento solicite de Obras Públicas se le conceda el derecho exclusivo de extracción a fin de poder conceder los permisos de una manera equitativa y justa.

El Sr. Presidente promete atender el ruego del Sr. Mayol.

Y seguidamente se levanta la sesión.

Sesión del día 8 del actual

Preside el Alcalde accidental D. Miguel Arbona. Asisten los concejales señores Serra, Mayol, Rullán, Casasnovas, Coll, Aguiló, Colom (D. Antonio), Puig, Pastor y Colom (D. Miguel).

Léese el acta de la sesión anterior, la cual se aprueba.

Acuérdase satisfacer distintas facturas presentadas por diferentes servicios municipales.

Se da cuenta de varias instancias promovidas por distintos vecinos en súplica de permiso para realizar obras particulares.

Se da cuenta de varios informes emitidos por la Comisión de Obras a unas instancias presentadas a su estudio.

Se aprueba la liquidación de las obras realizadas en la construcción del grupo escolar Miguel Bisbal y se acuerda devolver los depósitos impuestos por el contratista.

Se acuerda satisfacer a D. Pedro Coll Oliver el terreno que se le adquirió para ensanche del citado grupo, terreno de una extensión de 6'184 dresas a razón de 50 ptas. el dres. Además se le concede el derecho de transitar por la escalera cuando le convenga.

Se da lectura de una instancia suscrita por D.ª María Mayol, como Presidenta del Foment per la Cultura de la Dona en súplica de que este Ayuntamiento facilite a dicha sociedad todos los libros repetidos que guarde en su archivo, y le conceda un donativo para ayudar a sufragar los gastos de construcción de un edificio que se elevará en la calle de San Jaime, edificio que, en caso de disolución de la Sociedad, pasaría a ser propiedad del Ayuntamiento, lo mismo que la Biblioteca.

El Sr. Serra es de opinión que se acuerde concederle los libros que haya repetidos y una subvención por una sola vez. Entiende debe estudiarse.

El Sr. Colom (D. Antonio), dice que habiendo distintas instancias presentadas encaminadas al mismo fin de conseguir donativos para fines culturales, cree conveniente se estudien englobadas.

El Sr. Puig es del mismo parecer del Sr. Colom y llama la atención del Ayuntamiento acerca de que ahora son tres los solicitantes de subvenciones y a lo mejor en breve serán cuatro o cinco.

Queda la instancia sobre la mesa para su resolución.

A continuación se lee otra instancia firmada por D. Guillermo Castañer De-ya, en súplica de una subvención para la sociedad de su presidencia «Tiro Nacional». Dice que hace cuatro años que en Sóller funciona una academia de preparación militar que evita a los mozos sollerenses su desplazamiento a la capital cuando tienen que aprender la instrucción militar para ingresar a filas como cuotas. Ofrece en compensación a la subvención que se le conceda, enseñar gratis a un número determinado de mozos que le envíe este Ayuntamiento.

Queda igualmente sobre la mesa para su estudio. Se pasa a discutir la solicitud presentada por la minoría socialista en súplica de un donativo para la adquisición de un edificio destinado a Casa del Pueblo.

El Sr. Serra mantiene su propuesta de conceder un donativo de 500 ptas.

El Sr. Colom (D. Miguel) dice que después de enterado es de opinión de que se conceda el donativo de referencia.

El Sr. Colom (D. Antonio) dice que la minoría de la Derecha Liberal Republicana, votara en blanco.

Al fin se acuerda conceder el donativo de 500 ptas. con la abstención de los Sres. Colom (D. Antonio), Puig, Mayol y Pastor.

Se da cuenta de distintos asuntos de carácter administrativo, dándose la Corporación por enterada.

El Sr. Aguiló dice que al leerse el acta de la sesión anterior se ha dicho que la carne de cordero se vende a Sóller a la cantidad de 6'50 ptas. el kilo, y no se dijo así, sino que se vendía a 4'50 pesetas.

El Sr. Rullán dice que él dijo que se vendía al precio de 6'50 ptas.

El Sr. Aguiló pide al Sr. Presidente si los concejales de este Ayuntamiento tienen el privilegio de entrar carne sin pagar el correspondiente arbitrio.

El Sr. Presidente le contesta que todos los concejales están en la misma obligación de los demás vecinos de satisfacer los arbitrios que le corresponden.

El Sr. Aguiló dice que lo ha pedido porque le consta que hay un concejal que el sábado último entró carne de fuera, y hoy martes, a las seis de la tarde aun no solo no había satisfecho el arbitrio correspondiente sino que ni siquiera había declarado la entrada de la carne.

El Sr. Rullán pide si puede saberse el nombre del concejal.

El Sr. Aguiló le contesta que ya que lo pide dirá que el concejal infractor es D. Pedro Rullán Pastor.

El Sr. Rullán dice que no es cierto lo dicho por el Sr. Aguiló por cuanto ha pagado el arbitrio, según recibo que enseña.

El Sr. Aguiló dice que este recibo ha sido satisfecho después de las seis de la tarde de hoy, esto es después de él haber hecho las averiguaciones que ha detallado. Añade que todo vecino, aunque ostente el título de concejal tiene la obligación de declarar en el momento de entrarlos en la ciudad, los productos que están sujetos a impuesto. El no hacerlo es una infracción.

El Sr. Rullán dice que solo le correspondía pagar la carne que entró por segunda vez, puesto que la adquirió la primera vez se la comió en Buñola en unión de otras personas.

El Sr. Aguiló dice que le parece haber dicho bien claro que se refería a la carne que entró el sábado, y no a la que se comió, según dice, en Buñola.

El Sr. Rullán sigue hablando de la necesidad de abaratar el precio de la carne, y como se extiende en datos que no se ajustan a la realidad del problema, el Sr. Aguiló le contesta: —Vosté senyó Rullán du es papès molt banyats.

Se generaliza la discusión.

El Sr. Serra entiende que debe estudiarse el problema. Mirar el coste de la carne, los portes y demás gastos y regular el precio dejando un margen de beneficio para que los carniceros puedan vivir.

El Sr. Rullán pide se instale una mesa reguladora.

El Sr. Aguiló solicita que en la próxima sesión se traiga una relación de todos los artículos de primera necesidad sujetos a tasa.

El Sr. Pastor pide se active la cuestión referente al pago de terreno que se adquirió de D. Miguel Colom, para el ensanche del camino de Fornalutx.

El Sr. Colom (D. Miguel) se interesa para que sea reparada una mina que existe en la calle de San Juan y que presenta peligro de contaminación.

Se acuerda esperar para su reparación o reforma recibir el plano de alcantari-

llado que este Ayuntamiento tiene encargado.

El Sr. Presidente pide se le conceda algunos meses de permiso para ausentarse al extranjero.

La Corporación se los concede. Y se levanta la sesión.

VENTA

Se vende, en conjunto o en parcelas, la finca fábrica de cemento, situado en este término, en la carretera del Puerto, de cabida de unos cinco cuarterones.

Informes: Jerónimo Estades Castañer.

Bombones PASTOR

Los mejores bombones y chocolates finos con leche los encontrará en la antigua y acreditada Chocolatería

Casa Mariayna

SOLLER

Librería Salvador Calatayud—Luna, 2

¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado

UNGÜENTO MÁGICO

Desaparecen totalmente callos durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.

Hay muchas imitaciones ineficaces. Exigid

Ungüento mágico

Farmacias y Droguerías, 1'60. Por correo 2 ptas

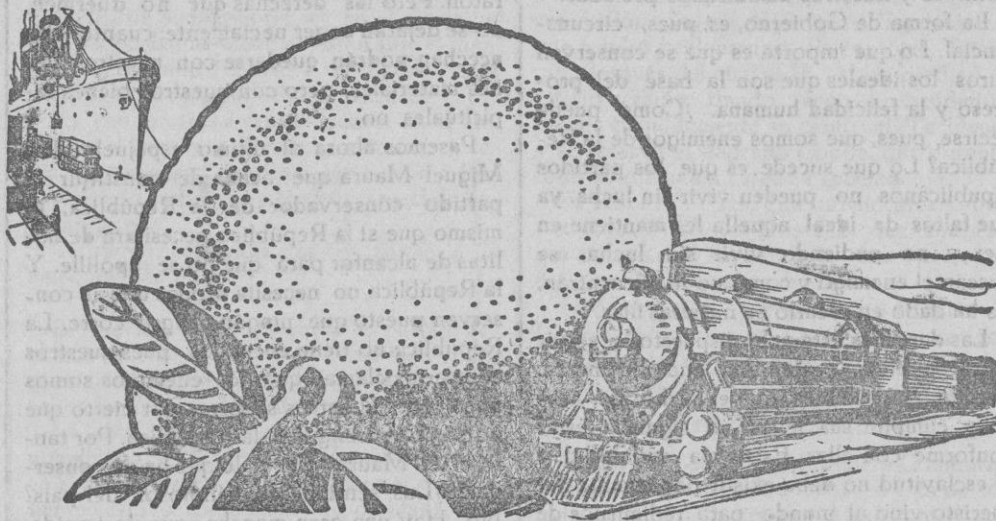
Farmacia Puerto
P. de S. Ildelfonso, 5.—MADRID

Leed T B O

Librería Salvador Calatayud—Luna, 2

Exportación de Naranjas y Mandarinas

Casa fundada en 1880 por Juan Mayol



Mayol & Coll

Villarreal (Castellón)

Telegramas: Mayola
Teléfono núm. 84



EXPORTACIÓN DE FRUTAS DE LA REGION LEVANTINA

JOSE MAGRANER

Especialidad en Naranjas, Mandarinas y limones

CARCAGENTE (Valencia)

DIRECCIÓN POSTAL: Glorieta de la Estación num. 3

TELEGRAMAS: MÁGRANER

TELEFONO: NUM. 37

Leed El "Chiquitín"

VALCANERAS Y COLOM

Sucesores de JUAN VALCANERAS

Especialidad en Naranjas, Mandarinas y Limones.

= COMISIONISTAS EXPORTADORES DE FRUTAS =

Teléfono núm. 141.

Telégramas: CREMAT= Alcira.

ALCIRA (VALENCIA.-ESPAÑA)



RABASA RABELIA

EXPORTACION DE NARANJAS Y MANDARINAS

TELEGRAMAS "RABELIA",
Teléfono, nº 35.

ALCIRA

Horario de trenes (Invierno)

	10:45	11:30
	12:00	12:15
Tarde:	1:15	Tarde: 1:30
	2:00	2:30
	3:00	3:20
	4:05	4:25
	4:45	5:05
	6:00	6:30
	7:00	7:15
	8:35	8:55

Los domingos y días festivos por la tarde habrá servicio doble de tranvías, saliendo el primero de Sóller a las 2 y el último del Puerto a las 7:15, quedando restablecida desde dicha hora el servicio de los días laborables.

Estos días, en el servicio doble de la tarde, los tranvías sólo llegarán hasta la para-

da de la Avenida de Cristóbal Colón, excepto los viajes que combinan con los trenes que llegarán a la Estación.
El tranvía que saldrá del Puerto a las 5:05 es el último que enlazará con el que sale de Sóller para Palma a las 5:30

Servicio de vapores

De Barcelona a Palma y de Palma a Barcelona.—Salidas todos los días (excepto los domingos). Salidas de Barcelona y de Palma a las 21 horas. Llegadas, a las 7 horas.
De Valencia a Palma.—Lunes, a las 20 horas.
De Palma a Valencia.—Domingos a las 22 horas.

De Valencia a Ibiza y Palma.—Jueves a las ocho de la noche. De Ibiza, el viernes a las nueve de la mañana.
De Palma a Ibiza y Valencia, miércoles, a las 12 horas. De Ibiza, a las 21 horas.
De Tarragona a Palma.—Miércoles a las 19 horas.
De Palma a Tarragona.—Martes a las 19 horas.
De Barcelona a Mahón.—Miércoles, a las 18 horas. Viernes, a las 18 horas.
De Mahón a Barcelona.—Martes, a las 18 horas. Jueves, a las 18 horas.
De Barcelona a Alcudia y Mahón.—Domingos, a las 18 horas. Viernes, a las 18 horas.
De Mahón a Alcudia y Barcelona.—Do-

mingos, a las 9 horas. De Alcudia a las 12 horas.
De Barcelona a Ibiza.—Martes, a las 10 horas.
De Ibiza a Barcelona.—Miércoles, a las 17 horas.
De Palma a Mahón.—Jueves, a las 20 horas.
De Mahón a Palma.—Viernes, a las 20 horas.
De Palma a Ciudadela.—Martes a las 12 horas.
De Ciudadela a Palma. Lunes, a las 19 horas.
De Alicante a Ibiza y Palma: Sale los domingos: de Alicante, a las 12; y de Ibiza a las 24 horas.

MAISON FONDEE EN 1872
EXPEDITIONS DES FRUITS ET PRIMEURS
Joachim Pastor

PROPIETAIRE

Rue de Halles, 16.—TARASCON-SUR-RHONE (B. du Rhone)

Entrepot: Rue de la Liberté.—Magasin d'expédition: Boulevard Itam

Huile d'Olive superfine
du Moulin Cooperatif de Sóller (Baléares)

Adresse Télégraphique JOPASTOR-Tarascon sur Rhone. — TELÉPOHE 94



GOTAS DIVINAS
4 o 5 gotas usadas diariamente durante el transcurso de 6 a 8 días son suficientes para devolver a los cabellos blancos o grises su primitivo color, hayan sido rubios, castaños o negros. No mancha, se usa como cualquier ACEITE de TOCADOR o BRILLANTINA. Todo estuche que no sea de color AMARILLO no es legítimo. Pídase en Perfumerías y Droguerías. Perfumería ICART - Barcelona. Nombre y dibujo patentados.

FRUITS & PRIMEURS

Bananes, Oranges, Citrons, Mandarines et fruits secs
Importation — Commission — Expédition
SPECIALITÉ de BANANES; EMBALLAGE SOIGNÉ

SAMPOL FRERES

(Société en nom collectif a responsabilité illimitée)
Siège Social BORDEAUX Direction administrative 47 du Hamel
50 Rue du Hamel Adresse Télégraphique: FRESAMPOL - BORDEAUX
TELEPHONE 85.792

ALMAUEN DE MADERAS
CARPINTERIA MECANICA

— Especialidad en muebles, puertas —
y persianas — Construcción de somiers —
A precios módicos

MIGUEL COLOM

CALLES DE MAR Y GRANVIA
SÓLLER (MALLORCA)

HOTEL FALCON — Barcelona —
Plaza del Teatro y Rambla

El hotel preferido por las familias de Sóller

Aguas corrientes y teléfono en todas las habitaciones

PRECIOS MÓDICOS

IMPORTACION * EXPORTACION * COMISION

Importación directa de Frutos secos, frescos y primores
Especialidad en Dátiles, Bananas de Canarias, Higos de Mallorca (marca registrada «TOISON DE ORO».)

— EXPEDICIONES A TODOS LOS PAISES —

M. SEGUI

Cours Julien, 36-38. — MARSEILLE
R. C. A. 242 Telégramas MARCHPRIM Teléfono 85.792
M. C. 249

CERERIA ECONOMICA

— DE —
Antonio Amengual Vidal

ISABEL II N.º 5

GRAN REBAJA DE PRECIOS

VELAS DE UNA LIBRA A 2 PTAS.

VELAS DE MEDIA LIBRA A 1 PTA.

En los servicios de cera para entierros y funerales, sobre los precios corrientes, se hará una rebaja del 20 por ciento, rebaja que se extenderá a los particulares, cuando los pedidos sean de más de 5 ptas.

FABRICA DE ESENCIAS Y JABONES

J. THOMAS (Sucesor de Creus)

AVENIDA CONDE DE SALIENT, 58-40. — PALMA

Esencias para perfumes y licores.—Especialidad en bouquets para vinos
Fabricación esmerada en jabones finos y en pasta para tocador

Especialidad en JABONES para LAVAR ROPA marcas

MOLINO y BELLVER

EXIJA SIEMPRE LOS PRODUCTOS DE ESTA CASA

LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

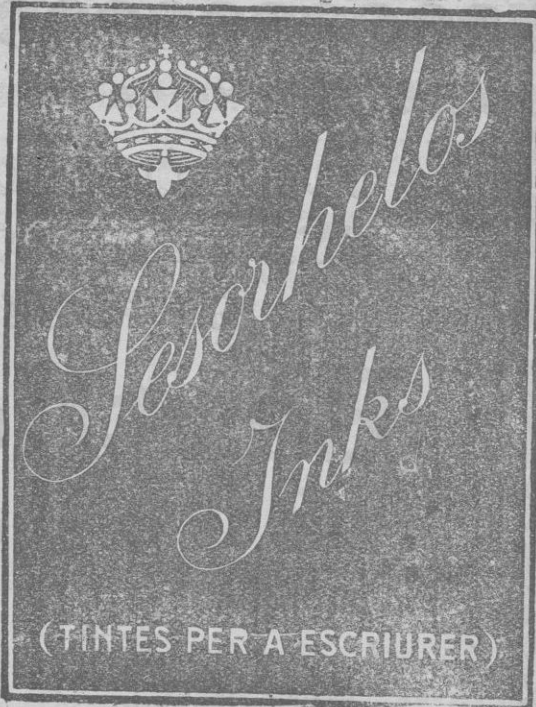
son la medicación natural, sana y eficaz que viene remostrando, desde hace 25 años que se crearon, su extraordinario poder curativo gracias a la perfecta capacidad de asimilación de los elementos que contienen las científicas asociaciones de plantas de que se componen, las cuales ejercen una poderosa depuración y renovación orgánica restableciendo la salud plenamente.

Las personas enfermas que deseen curarse definitivamente, deben pedir hoy mismo el BOLETIN MENSUAL «Lo que dicen los Curados», en el cual se reproducen las cartas de agradecimiento que recibimos cada mes de personas de todas las clases sociales de España y de todo el mundo que también sufrieron y han recuperado fácilmente la salud y la alegría.

Sr. Dtor. de Laboratorios Botánicos y Marinos, Peligros, 9, Madrid, o Ronda de la Universidad, 6, Barcelona.

Sírvase mandarme Gratis y sin compromiso el Boletín Mensual «Lo que dicen los Curados» y el Libro «La Medicina Vegetal».

Nombre _____
Calle _____
Ciudad _____
Provincia _____



Sesoriheles Inks
(TINTES PER A ESCRIURE)

De venta, en los establecimientos de objetos de escritorio



Usando con constancia **Petróleo Gal** evitará que al peinarse se le caiga el pelo.
Frasco grande 4,50
Frasco pequeño 2,50

JUAN RAYMOND
SASTRE

Altas novedades
Precios limitados

San Elias, núm. 21-1.º — PALMA

En SÓLLER recibe encargos todos los domingos

en su domicilio: Calle de Vives, 6

Ortografía Mallorquina Francesc de B. Moll
Llun, 27 Llibreria Calatayud

Leed: T. B O.

EXPORTACION DE FRUTAS
ESPECIALIDAD:

Naranjas, mandarinas, imperiales verbas y limones

MARCO E IÑESTA

Casa Central: **MANUEL (Valencia)**

SUCURSALES: ESPAÑA
MARCAGENTE (Valencia)
MURCIA (Valencia)
MURCIA (Murcia)

Telegramas: MARCO, MANUEL
Teléfono, 7

DE FRANCIA Especialidad: CHASERAS POR VAGONES COMPLETOS
CLERMONT L'HERAULT

COMISION Y EXPORTACION
Especialidad en Naranjas y Mandarinas

FRUTOS - PRIMICIAS - LEGUMBRES
ESMERO EN LOS EMBALAJES

RISTOBAL COLOM

ALGER — Rue de Suez, n.º 28 — ALGER
(Detrás del nuevo mercado)

PATATAS para la SIEMBRA y el CONSUMO
Dirección Telefónica: MOLOC-ALGER

Fruits Primeurs Legumes
Maison de Confiance

OLIVER-LAFFONT

PROPIETAIRE RECOLTANT

RUE DU COUVENT CAVAILLON (VAUCLUSE)

Téléphone 3.18 — Adresse Télégraphique: OLIPONT

Para TRANSBORDOS y todas OPERACIONES DE FRONTERA la Casa que tomará MAS CUIDADO de sus INTERESES es la:

UNION DES TRANSITAIRES

CERBERE: (Pyr. Orles.) = Telegramas: UTECE
HENDAYE: (Basses Pyr.) = Telegramas: UTEACHE

Casas asociadas	SUCURSALES	BARCELONA: Llauder, 4, tel. 23.930.
		VALENCIA: Sorni, 6, teléfono 10.825.
		VILLARREAL: Estación, 20.
		ALCIRA (Valencia)
		ALGEMESI (Valencia)
		SOLLER (Mallorca)
		PARIS: 87, r. St. Honoré.
		WIEN (Austria)
		Felix Arras.
		Cipriano Basco.
V. Bertrand.		
José Coll.		
M. Fernández.		
M. de Lete.		
J. Maillot & Fils.		
J. Massot & Fils.		
Mai Rocaries C.		
Robert Massot		
Transports Mitjavile.		
J. Pons & Cie.		

FRUTAS FRESCAS Y SECAS

ESPECIALMENTE NARANJAS, MANDARINAS Y BANANAS

Antonio Estarellas

Sains-du-Nord (FRANCIA)

Correspondencia telegráfica: ESTARELLAS Sains-du Nord

Teléfono núm. 58.

Plaza de Palacio, 10

BARCELONA

HOTEL RESTAURANT DE MARINA

Recientes e importantes reformas

SERVICIO ESMERADO AGUA CORRIENTE
BAÑOS ASCENSOR

FRUITS — LEGUMES — PRIMEURS
PRODUITS D'ESPAGNE ET DU ROUSSILLÓN

GUINAU & SOLER

EXPÉDITEURS

9, Rue du Chantier, 9 — PERPIGNAN (Pyr.-Or.)

Téléphone: 8-98 Telegramas: GUI SOL - Perpignan

Maison de premier ordre et de toute confiance

Revista ALGO

De venta: En la Librería de Salvador Calatayud Luna 27

SELLOS DE GOMA

Para encargos: Tipografía de Salvador Calatayud.

SOLLER - TIP. SALVADOR CALATAYUD

Almanaque Bailly-Bailliere

PARA 1932

Librería de Salvador Calatayud. — Luna 27. — SOLLER.

MAISON D'EXPEDITION DE FRUITS, LEGUMES ET PRIMEURS GABRIEL ALCOVER

24, Rue St. Germain L'Auxerrois

PARIS 1.^{er}

(PERIMETRE HALLES CENTRALES)

Téléphone: LOUVRE 00'51

Antes de hacer sus compras consulte a
LA CASA DE LAS NARANJAS

F. ROIG

Telegramas: { Roigsfils: Puebla Larga
Exportación: Valencia

Teléfonos: { 2 Puebla Larga, 48 Carcagente
31.447 Grao-Embarques, 13 618 Valencia

DIRECCIÓN POSTAL: F. ROIG. Puebla Larga (Valencia)

COMMISSION — CONSIGNATION
EXPEDITIONS DE FRUITS FRAIS
LEGUMES ET PRIMEURS

Barthelemy Miro

12 & 14, IMPASSE BERTHAUD

PARIS

TELEPHONE:
ARCHIVES 78-11

TELEGRAMMES: { Impasse Berthaud
MIRO

FRUITS EN GROS

Spécialité en ORANGES et MANDARINES

Arbona, Rullán, Bernat

VILLARREAL - CASTELLÓN - (España)

Telegramas: A R R U B E VILLARREAL

COLL, MICHEL y CASASNOVAS

44, Cours Julien, 44. — MARSELLA

TELÉFONO: COLBERT 42.37 y 37.79 TELEGRAMAS: COLMICAS

Importación, Exportación, Frutos secos y primores
Especialidad en naranjas, mandarinas, bananas y dátiles

Servicio directo para la importación de naranjas y mandarinas desde el puerto de GANDIA a los de PORT-DE-BOUC, MARSELLA, TOULON y NIZA, por los veleros Isabel Vanrell, Lareño, Nuevo Lareño, Mallorquín y P. y C., dotados de potentísimos motores Polinder's de 180, 150, 120 H. P. 280 y 200 H. P., respectivamente.

LA VOZ DE SÓLLER

PERIÓDICO DE INFORMACIÓN

APARECE LOS SABADOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: calle de la Luna n.º 27—SÓLLER (Baleares) — Teléfono n.º 32.—Apartado n.º 4

NUMERO SUELTO: 15 CTS.

Exportación de Naranjas, Mandarinas y Limones

JUAN ALORDA

SAN VICENTE, 5

TELÉFONO. 98

CARCAGENTE

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: ALORDA -- CARCAGENTE (VALENCIA)

CARNETS Y ESTAMPAS DE PRIMERA COMUNIÓN

SE HA RECIBIDO UN NUEVO Y VARIADO SURTI-
DO, PRECIOS VERDADERAMENTE ECONÓMICOS
Tipografía de SALVADOR CALATAYUD.—Luna, 27.—SÓLLER

FRUITS FRAIS -- FRUITS SECS -- PRIMEURS

IMPORTATION
EXPORTATION

RIPOLL & C. I.E

ARMATEURS
61, Cours Julien, 61

TÉLÉPHONES:
Boreaux et Magasins: Colbert, 21.50 et Inter. 121
Quai de Debarquement: Colbert, 31.50

MARSEILLE

Télégrammes: RIPOLL-MARSEILLE

Importation directe d'ORANGES des meilleures zones Valencia par: Vapeur "UNION" et voiliers à moteur *Nuevo Corazón*,
Providencia, et *San Miguel*.

Spécialité pour les expéditions d'Oranges Bananes, et Arachides par wagons complets.

Sucursale à
NICE: Maison "VALENCIA"

38, Cours Saleya

TÉLÉPHONE 42-28

Télégrammes: VALENCIA NICE

Sucursale à
CANNES: Maison "HISPANIA"

1 bis Marché Forville

TÉLÉPHONE 20-57

Télégrammes: HISPANIA--CANNES

EXPORTATION DE FRUITS EN GROS

SPECIALITE EN ORANGES ET MANDARINES

MIGUEL BERNAT

CALLE DE SAN JAIME — ALMAZORA
CASTELLON (Espagne)

(Almazora est situé en plein centre producteur de la région de Villarreal et Castellón)

Telegrammes: MIBERNAT
Telephone núm. 33

Gérant: RAMON COLOM

IMPORTACION DE NARANJAS Y MANDARINAS

Viuda de Miguel Estades

FUNDADA EN 1898

CARCAGENTE (Provincia VALENCIA)

TELEGRAMAS: ESTADES

TELEFONO 21

FRUITS & PRIMEURS
COMMISSION CONSIGNATION

EDUARDO CANTÓ

120, Rue Saint-Denis, 120
PARIS
Télégramm. Eduarcanto 50
Téléphone Gutenberg : 12-97
Registre du Commerce Seine 407.526

14 Boulevard d'Ypres. 14
BRUXELLES
Télégram. Eduarcanto
Téléphone : 17-07-79
— Registre du Commerce 47.219 —

VDA. DE PEDRO CARDELL

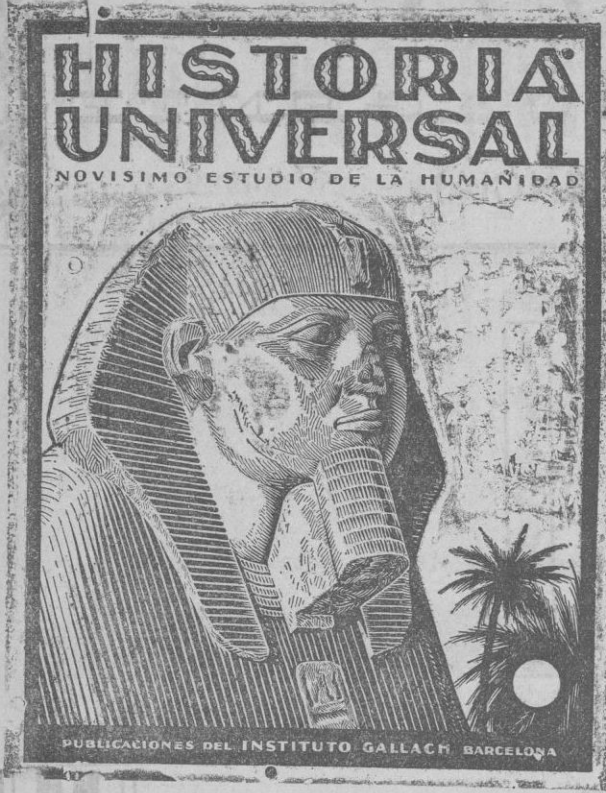
Primo de Rivera, 45

VILLARREAL DE LA PLANA-CASTELLÓN

EXPORTACIÓN DE TODA CLASE DE FRUTAS FRESCAS Y SECAS : ESPECIALIDAD EN NARANJAS Y MANDARINAS POR VAGONES COMPLETOS

Telegramas: CARDELL-VILLARREAL

TELEFONO N.º 5



suscripciones:
Librería de
Salvador Calatayud
Luna, 27
SOLLER



VELLO

Desaparece radicalmente con el inofensivo y perfumado

DEPILATORIO GVIDOR

EN DROGUERIAS Y PERFUMERIAS

La Equitativa

Fund. Rosillo
Inspector

Ramón Rullán

Estamos en condiciones de poder resolver muchos problemas de Vd. ya sean sus entradas grandes o pequeñas. Envíenos llenado cupon y recibirá un consejo oportuno. La tranquilidad de Vd. y la de su familia reclaman que lo haga

- 1.º Dejar medio a su familia si a Vd. le ocurre cualquier eventualidad.
- 2.º Formar un capital cuando llegue la edad de 50 años o más.
- 3.º Tener una renta garantida si se incapacitara.
- 4.º Facilitar la formación de un capital.
- 5.º Cubrir los gastos e impuestos de su testamentaria.
- 6.º Poner a sus hijos en condiciones de ganarse la vida.
- 7.º Disfrutar de una renta.

Nombre
Calle
Año de Nacimiento

Envie este cupón señalando con una X el o los puntos que tengan más interés para usted.

J. Robillard y C.ª valencia

Primera Fábrica de Esencias de España

PIDA VD. EN TODAS LAS PERFUMERÍAS SUS ÚLTIMAS CREACIONES:

CLYMPIA ORO DE LEY
SOÑADOR ROSA DE VALENCIA
Y EL GRAN PERFUME DE MODA

MARIOLA

IMPORTACIÓN EXPORTACIÓN COMISIÓN
Dátiles Bananas

JACQUES VICENS

15, RUE DES TROIS MAGES

TELEFONO:
06.19 COLBERT

MARSELLA

TELEGRAMAS:
"VERFRUIS"

Importación directa de BANANAS de las Islas Canarias
AGENTE EXCLUSIVO DE LAS PRINCIPALES MARCAS

FRUITS ET PRIMEURS

Spécialité: Oranges, mandarines, pommes de terre nouvelles, dattes muscades

PIERRE BISCAFÉ

15, Rue Henri-Martin ALGER

IMPORTATION - EXPORTATION - COMMISSION

Télégrammes: BISCAFÉ ALGER - ZERALDA - BISKRA

Sucursales: ZERALDA (Rue de la Place)

BISKRA (17 Rue Cazenave)

CASA MIGUEL MARTORELL

FUNDADA EN 1904

JUAN REYNÉS SOBRINO

SUCESOR

Comisión exportación de: Naranjas, Mandarinas, Sanguinas y Limones

Trabajo esmerado y de absoluta confianza

Calle de Senia Bonastre, 7—CARCAGENTE (Valencia)

Telegramas: REYNÉS-CARCAGENTE

VINOS GARANTIDOS

Cooperativa Felanitx
Calle de la Rectoria, n.º 15—SÓLLER.

T. B. O.

10 CENTIMOS EJEMPLAR
De venta: Librería de Salvador Calatayud—Luna, 27
SOLLER

Para el domingo, día 27

Farmacia de turno

Guillermo Castañer—Calle de la Luua

Estancos de turno

Estanco de la calle de Bauzá.

Estanco del Paseo del Príncipe

T. B. O. Librería Salvador Calatayud.—Luna, 27

Dra. María Llabrés

Médica tocóloga por oposición de la Beneficencia municipal de Palma
Partos, enfermedades de la mujer y niños

VISITA: Todos los sábados de 10'30 a 13'30 en el local de la "CRUZ ROJA" Sóller.